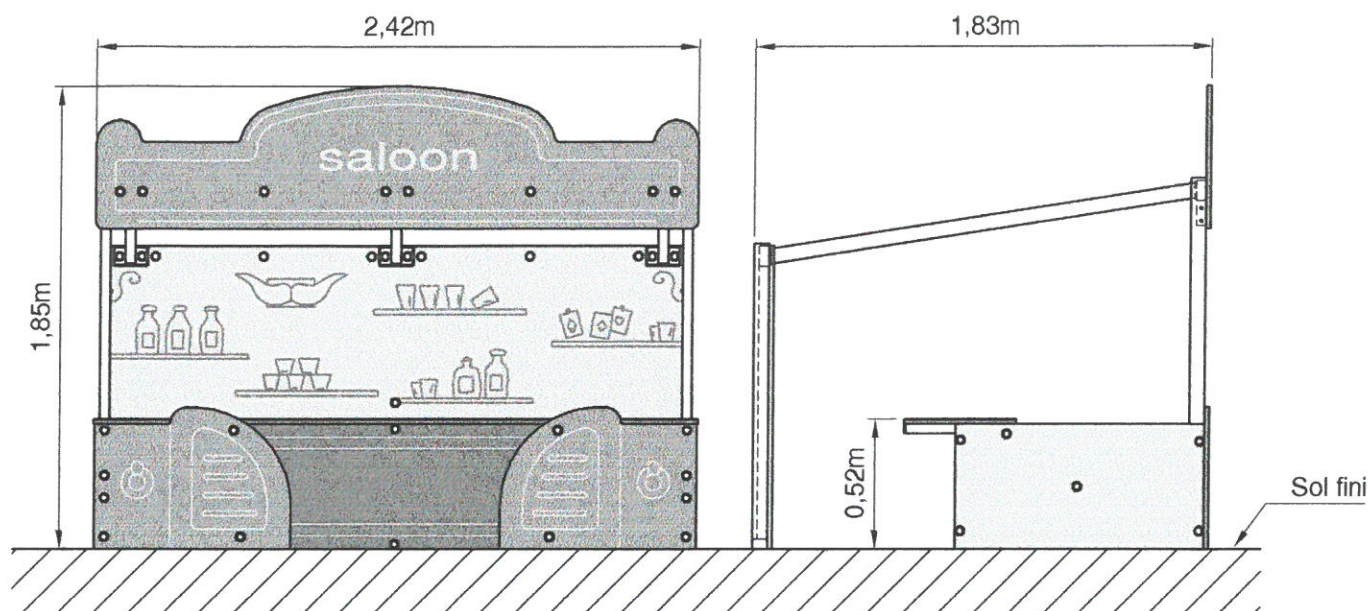
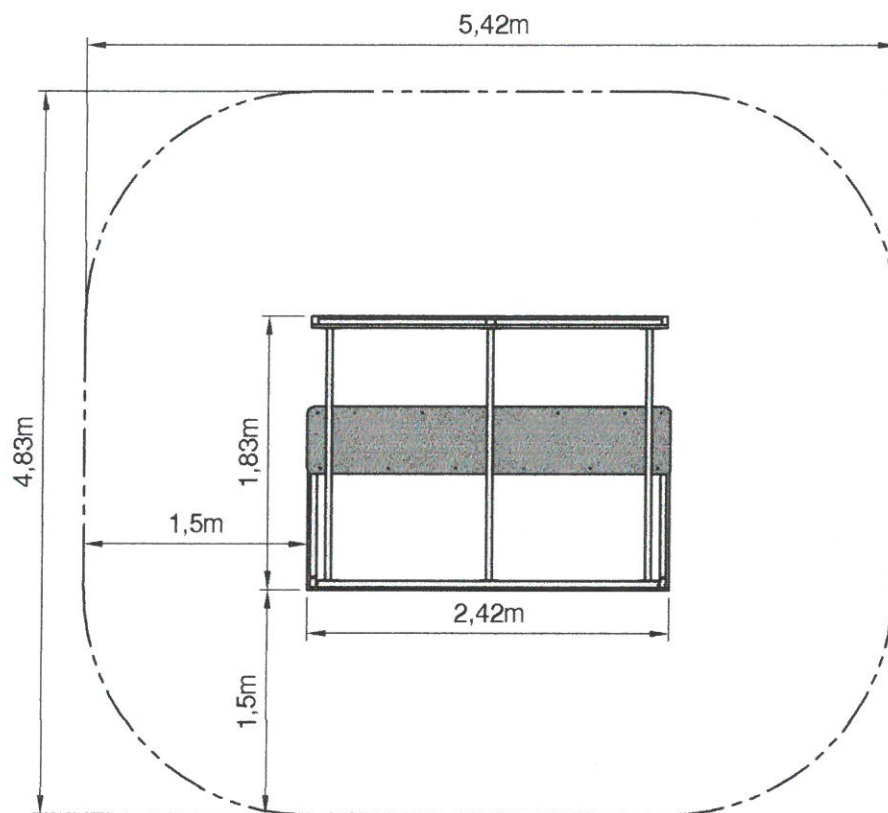




Encombrement du jeu

Position du jeu par rapport à l'espace minimal libre.



Toutes les cotes des espaces sont des cotes minimales.

Surface d'impact
Hauteur : 0,52m

Espace minimal libre
Hauteur : 2,32m

sport france

Lieu dit "Les Murets"
60820 BORAN S/OISE
Tél. 03 44 21 90 40
Fax 03 44 21 28 45

Echelle : ~

Date : 28/01/05



Dessiné par : M. AUPETIT

Vérifié par : *Aupetit*

Modifications

02

01

00

LE SALOON

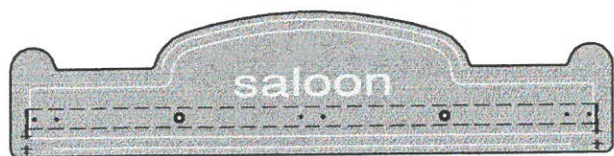
Encombrement

Réf. Sport France

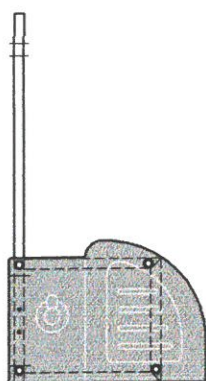
1191P SB/CH/TA

Client

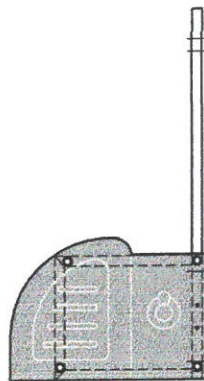
Page 1/7



1



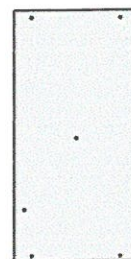
2



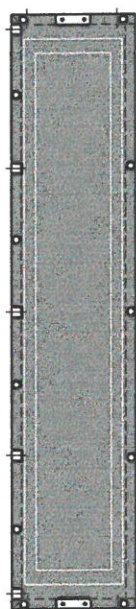
3



4



5



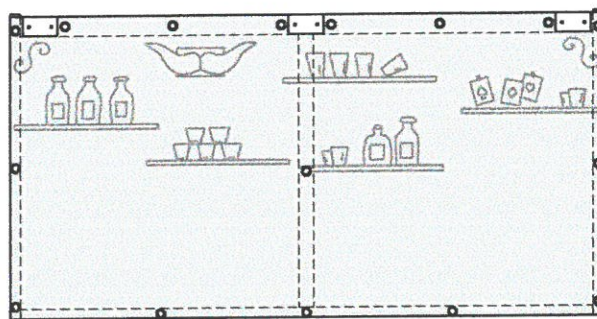
7



8



9



10



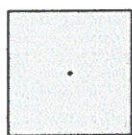
6



11



12



13



14



15



16



17



18



19



20



21



22



23



24



25



26



27



29



28

sport france

Lieu dit "Les Murets"
60820 BORAN S/OISE
Tél. 03 44 21 90 40
Fax 03 44 21 28 45

Echelle : ~

Date : 28/01/05



Dessiné par : M. AUPETIT

Vérifié par : *Aupetit*

LE SALOON

Nomenclature

Modifications

02

01

00

Réf. Sport France

1191P SB/CH/TA

Client

Page 2/7

29	Butée 60/40	4	4	4
28	Butée 40/40	8	8	8
27	Cache écrou	46	54	46
26	Ecrou frein M12	18		
25	Ecrou frein M10			4
24	Ecrou frein M8	46	46	46
23	Rondelle M12	18		
22	Rondelle M10			4
21	Rondelle M8	46	46	46
20	Vis Trcc M8/110	4	4	4
19	Vis Trcc M8/80	24	24	24
18	Vis Trcc M8/70	8	8	8
17	Vis Trcc M8/60	6	6	6
16	Vis Poêlier M8/40	4	4	4
15	Vis HM12/40	18		
14	Vis HM10/40			4
13	Socle à enterrer (type TA)			4
12	Cheville HSA-K M10/90 (type CH)		8	
11	Pied de scellement massif béton (type SB)	6		
10	Façade arrière prémontée	1	1	1
9	Barre de toit	3	3	3
8	Dessus de comptoir	1	1	1
7	Comptoir prémonté	1	1	1
6	Equerre d'assemblage	2	2	2
5	Côté	2	2	2
4	Entretoise	2	2	2
3	Façade prémontée avant droite	1	1	1
2	Façade prémontée avant gauche	1	1	1
1	Fronton prémonté "saloon"	1	1	1

Repère	Désignation	Nombre Config SB	Nombre Config CH	Nombre Config TA
--------	-------------	---------------------	---------------------	---------------------


sport france

Lieu dit "Les Murets"
 60820 BORAN S/OISE
 Tél. 03 44 21 90 40
 Fax 03 44 21 28 45

Echelle : ~

Date : 28/01/05

LE SALOON

Nomenclature



Dessiné par : M. AUPETIT

Vérifié par :

Dupetit

Modifications

02

01

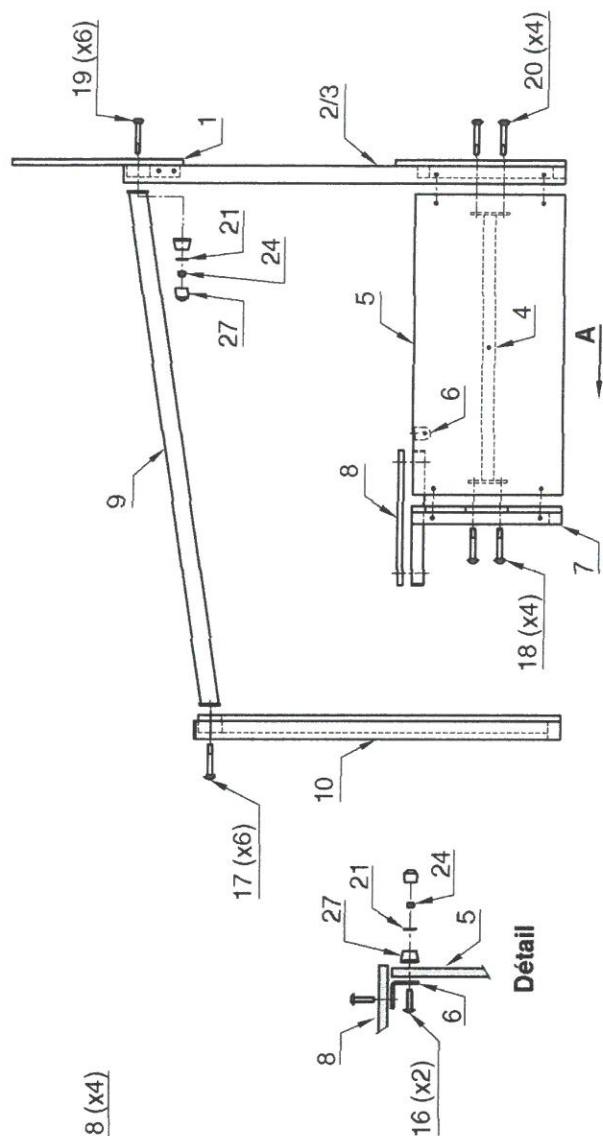
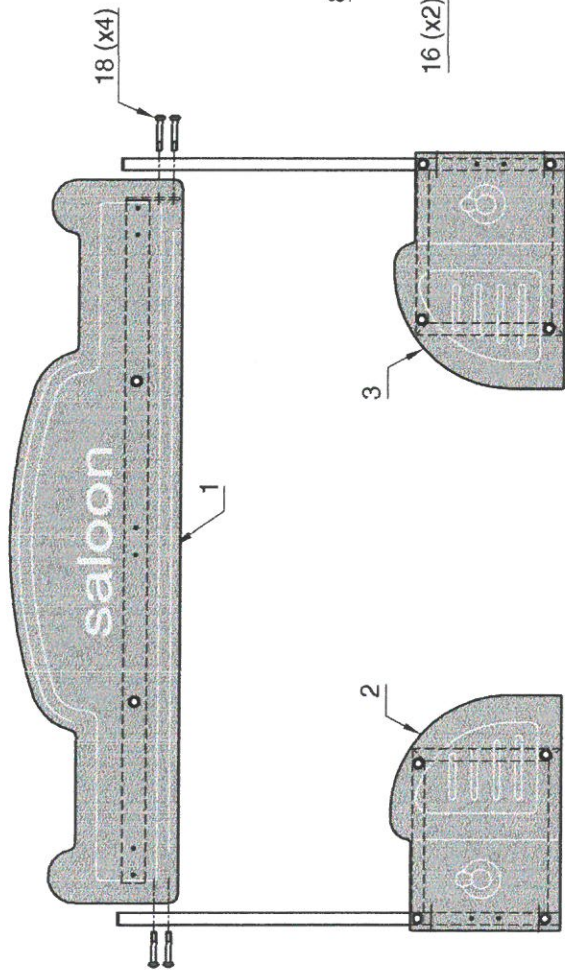
00

Réf. Sport France

1191P SB/CH/TA

Client

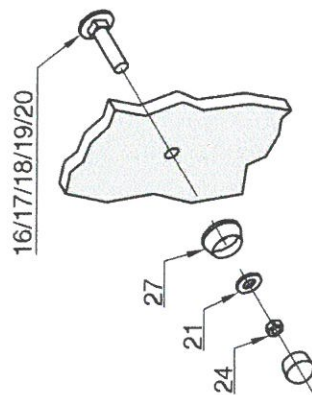
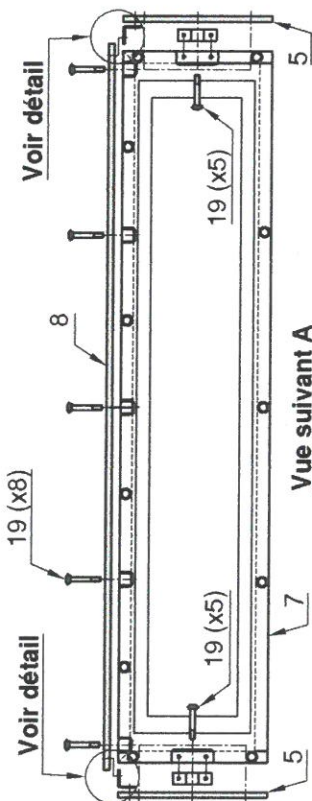
Page 3/7



Notice de montage

Outils nécessaires : clé de 13, tournevis.

- 1 - Assembler le fronton "saloon" (1) avec les façades prémontées gauche et droite (2 et 3) à l'aide de vis TRCC M8/70 (18), du corps de cache-écrous (27), des rondelles M8 (21) et des écrous frein M8 (24).
- 2 - Relier la façade arrière prémontée avec l'ensemble qui vient d'être assemblé en utilisant; les barres de toit (9), les vis TRCC M8/60 (17) et M8/80 (19).
- 3 - Fixer le dessus de comptoir (8) sur son support (7) avec les vis TRCC M8/80 (19) sans oublier les corps de cache-écrous (27).
- 4 - Monter les entretoises (4) entre le support (7) et les montants (2/3) de la façade avant avec des vis TRCC M8/70 (18) et M8/110 (20).
- 5 - Finir le montage par les côtés (5) sur les montants et les entretoises par l'intermédiaire des vis TRCC M8/80 (19), puis solidariser le dessus de comptoir (8) aux côtés (5) avec des équerres (6) et vis poêliers M8/40 (16) suivant **détail**.
- 6 - Resserrer l'ensemble du montage sans oublier de mettre le capuchon des cache-écrous (27).



Montage identique pour toutes les vis, sauf indication contraire.

sport france

Lieu dit "Les Murets"
60820 BORAN S/OISE
Tél. 03 44 21 90 40
Fax 03 44 21 28 45

Echelle : ~
Date : 28/01/05
LE SALOON

Montage

Dessiné par : M. AUPEIT
Vérifié par : *Aupeit*

Modifications

02
01
00

Réf. Sport France

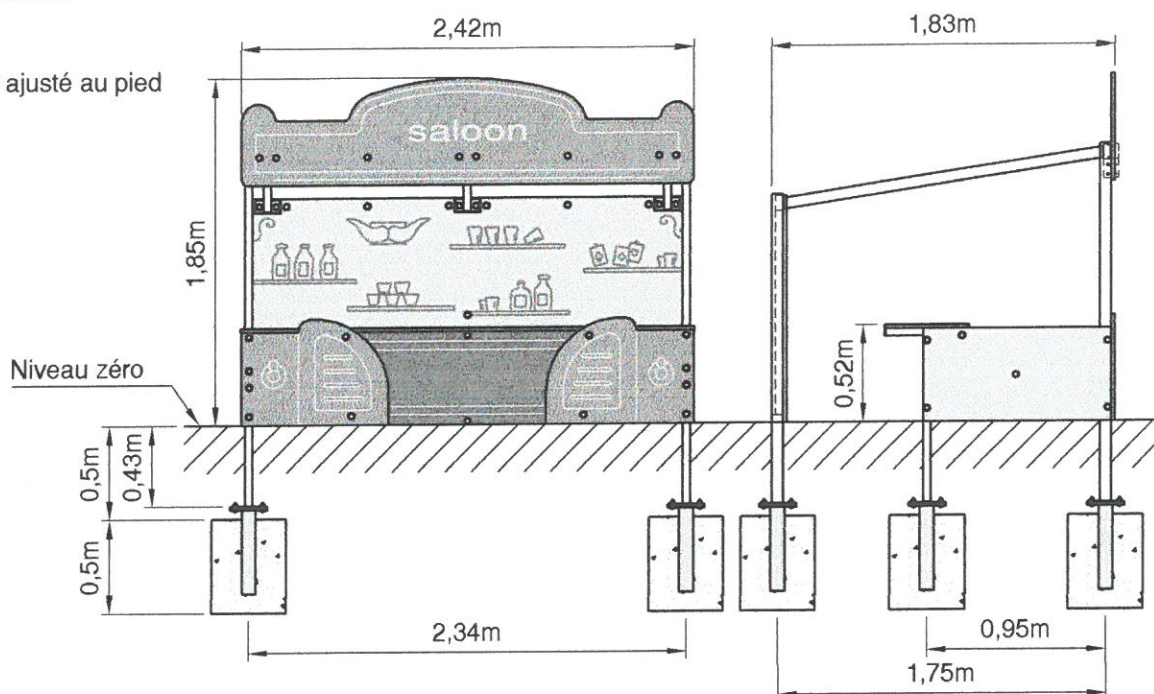
1191P SB/CH/TA

Client

Page 4/7

La fixation par massifs béton peut être utilisée sur un sol en terre (gazon, terreau naturel) ou fluent (sable, graviers, écorces ou copeaux) .

Le niveau zéro est ajusté au pied de la maison.

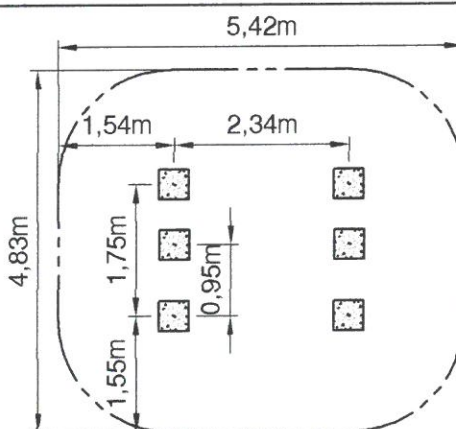


Position des massifs béton par rapport à l'espace minimal libre

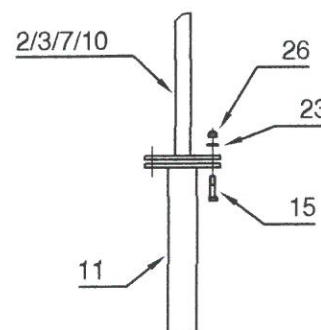
--- Surface d'impact
Hauteur : 0,52m

=
Espace minimal libre
Hauteur : 2,32m

□ Massifs béton dosé à 250kg
400 x 400 x 500



Toutes les cotes des espaces sont des cotes minimales



Notice de montage :

Outils nécessaires : clé de 19.

1 - La mise en place du jeu s'effectuera sur un terrain plan et horizontal.

2 - Faire les trous de fondation en suivant les indications du plan de scellement ci-contre, et en s'assurant au préalable que l'espace minimal libre autour du jeu est respecté.

3 - Assembler les pieds de scellement des massifs béton (11) sur la façade avant gauche (2) et droite (3), le comptoir prémonté (7), puis sur la façade arrière (10) à l'aide des vis HM12/40 (15), des rondelles M12 (23) et des écrous frein M12 (26).

4 - Positionner et caler la maison au dessus des réservations, en respectant la cote de 500mm entre le dessus des massifs béton et le niveau du sol fini. Couler le béton dosé à 250 kg.

5 - Effectuer enfin la pose et finition du sol de réception.

sport france

Lieu dit "Les Murets"
60820 BORAN S/OISE
Tél. 03 44 21 90 40
Fax 03 44 21 28 45

Echelle : ~

Date : 28/01/05



Dessiné par : M. AUPETIT

Vérifié par :

Aupetit

LE SALOON

Scellement du jeu par massifs béton

Modifications

02

01

00

Réf. Sport France

1191P SB

Client

Page 5/7

Nom du jeu : LE SALOON
Identification : 1191P
Nom du fournisseur : SPORT FRANCE
Adresse du fournisseur : Lieu dit " LES MURETS" 60820 BORAN SUR OISE
Téléphone : 03 44 21 90 40
Télécopie : 03 44 21 28 45

Tranche d'age : 2 à 10 ans
Zone d'implantation conseillée : Terrain plan (intérieur et extérieur).

Conseil d'implantation : Afin de limiter les risques de bousculades, il est vivement conseillé de sectoriser par groupes d'âges les espaces de jeux (ex : un réservé aux 2/6 ans et un autre pour les 6/10 ans).

Zone d'implantation déconseillée : Terrain en pente
Espace Minimal d'implantation : Voir plan
Nature de la surface d'impact : Voir suivant le type d'implantation
Nature des fondations : suivant le type de sol :
 - Massifs béton dosé à 250 kg enfouis de 40 cm
 Utilisables sur sol en terre ou fluent
 Temps de séchage nécessaire : 1 semaine
 - Chevilles
 Utilisables sur dalle en béton
 - Socles à enterrer
 Utilisables sur sol en terre ou fluent (sable ou gravier)

Masse de la partie la plus lourde : xx Kg

Après le montage, procéder à la vérification des assemblages (serrages des boulons) et des scellements.

Effectuer un contrôle visuel de routine avant la mise en service du jeu.

Toutes les pièces de rechange sont disponibles chez le fabricant.

Le jeu est conforme aux normes EN 1176-1 : 1998 (généralités sur les équipements d'aires de jeu).

 sport france Lieu dit "Les Murets" 60820 BORAN S/OISE Tél. 03 44 21 90 40 Fax 03 44 21 28 45	Echelle : ~		Dessiné par : M. AUPETIT	Modifications	
	Date : 28/01/05		Vérifié par : <i>Aupetit</i>		02
	LE SALOON				01
	Notice du fabricant				00
			Réf. Sport France 1191P SB/CH/TA		
			Client	Page 6/7	

CONTROLE ET MAINTENANCE

(d'après les normes EN 1176-1 : 1998 et EN 1176-7 : 1997)

La fréquence des contrôles augmente en fonction de :

- utilisation intensive.
- vandalisme.
- pollution ou air marin
- âge du jeu

Outils à utiliser : clé de 13, clé de 17, clé de 19.

1. Inspection visuelle de routine

L'inspection visuelle de routine a pour but d'identifier les risques manifestes qui peuvent résulter d'actes de vandalisme, de l'utilisation ou des conditions météorologiques.

Exemples : propreté, état de la surface, fondations apparentes, arêtes vives, pièces manquantes, usure excessive des pièces mobiles, intégrité de la structure, ...

Entretien des espaces libres.

Remettre le sol fluant (sable, gravier, écorces ou copeaux) au niveau zéro.

Fréquence du contrôle : - 1 fois par jour si le jeu est soumis à un usage intensif ou s'il est l'objet de vandalisme

- 1 fois par semaine dans les autres cas

2. Inspection fonctionnelle

L'inspection fonctionnelle est un contrôle plus approfondi qui a pour but de vérifier le fonctionnement et la stabilité de l'équipement, et en particulier de déceler les éventuels signes d'usure. Pendant cette inspection, il convient de vérifier le serrage des boulons. Vérifier aussi l'accès libre aux orifices de drainage s'ils existent.

Il convient de porter une attention particulière aux éléments scellés de manière définitive.

Vérifier la stabilité du jeu en le secouant.

Fréquence du contrôle : - 1 fois par mois si le jeu est soumis à un usage intensif ou s'il est l'objet de vandalisme

- 1 fois tous les trois mois dans les autres cas

Une inspection fonctionnelle sera réalisée 2 semaines après la pose du jeu. Resserrer toutes les fixations durant le contrôle.

3. Inspection annuelle principale

L'inspection annuelle principale est effectuée pour constater le niveau de sûreté globale de l'équipement, des fondations et du sol amortissant (effet des intempéries, pourrissement ou corrosion) et les éventuelles variations du niveau de sûreté des équipements qui ont fait l'objet de réparations, ou des éléments qui ont été ajoutés ou remplacés. Si possible, déterrer les moyens de scellement (massifs béton ou socles) pour vérifier leur état.

Fréquence du contrôle : minimum 1 fois par an

Interdire l'accès au jeu pendant les inspections fonctionnelles et annuelles, par exemple en entourant la zone de ruban ou de barrières.

Si, lors d'un contrôle, on constate l'existence de graves détériorations menaçant la sécurité de l'enfant, il est recommandé d'y remédier sans délai. Si cela n'est pas possible, il convient d'empêcher toute utilisation du jeu.

4. Nettoyage

Nettoyer le jeu 2 fois par an pour les maternelles, 2 à 4 fois par an pour les HLM à l'aide de détergents non nocifs (ex : eau savonneuse) avec de l'eau sous pression à une température de 15 à 30°.



Lieu dit "Les Murets"
60820 BORAN S/OISE
Tél. 03 44 21 90 40
Fax 03 44 21 28 45

Echelle : ~

Date : 28/01/05



Dessiné par : M. AUPETIT

Vérifié par :

Aupetit

LE SALOON

Contrôle et maintenance

Modifications

02

01

00

Réf. Sport France

1191P SB/CH/TA

Client

Page 7/7

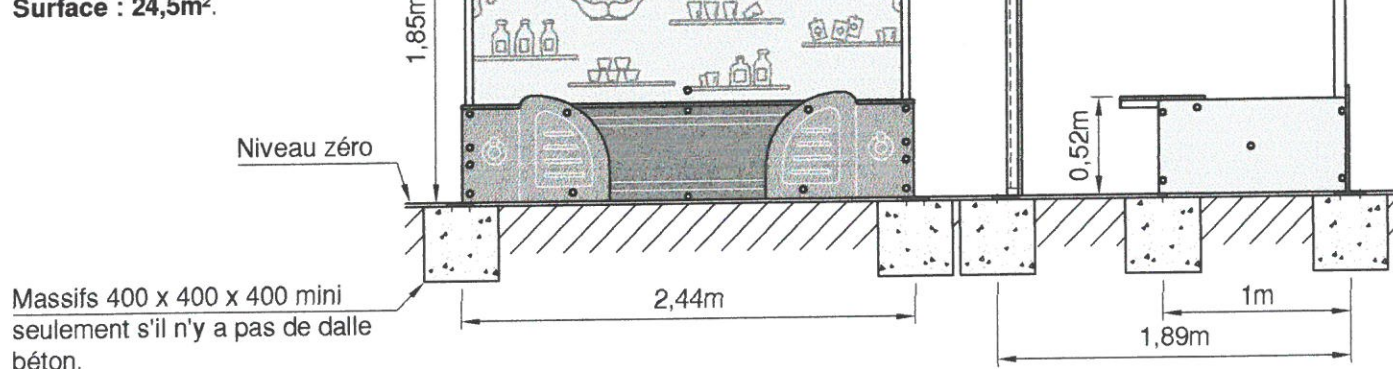
La fixation par chevilles HSA est réservée aux sols durs (béton, enrobé...).

Le niveau zéro est situé à la surface du sol souple.

Sur les sols en grave ciment ou en enrobé, des massifs béton sont à prévoir pour la fixation du jeu.

Un sol de confort amortissant doit être prévu sur ce type de surface.

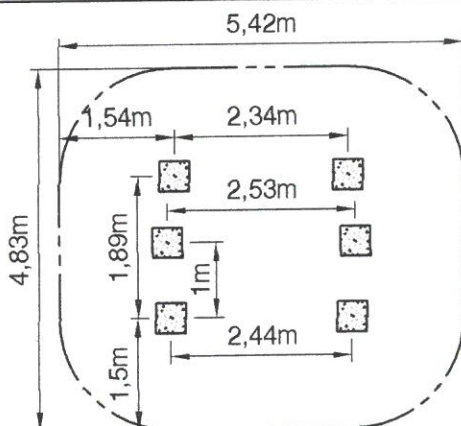
Surface : 24,5m².



Position des massifs béton par rapport à l'espace minimal libre

--- Surface d'impact
Hauteur : 0,52m
=
Espace minimal libre
Hauteur : 2,32m

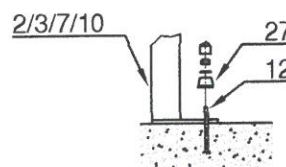
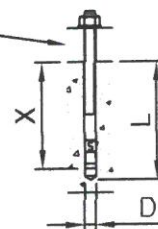
■ Massifs béton dosé à 250kg



Toutes les cotes des espaces sont des cotes minimales

Principe de pose des chevilles HSA.

Epaisseur de la pièce à fixer



Notice de montage :

Outils nécessaires : clé de 17, marteau, et perceuse avec foret Ø10.

1 - La mise en place du jeu s'effectuera sur un terrain plan et horizontal.

2 - Positionner le jeu sur les massifs en suivant les indications du plan de scellement de la page précédente, et en s'assurant au préalable que l'espace minimal libre autour du jeu est respecté.

3 - Pour la pose au travers des pattes de scellement de la façade avant gauche (2), droite (3), et de la façade arrière (10) ainsi que le comptoir (7), percer au Ø D= 10mm sur une profondeur L= 75mm de sorte que les chevilles HSA M10/90 (12) aient une profondeur d'implantation X= 60mm.

4 - Fixer le jeu avec les rondelles M10 et les écrous frein M10, sans oublier de mettre les cache-écrous et leur capuchon (27).

5 - Effectuer enfin la pose et finition du sol de réception.

sport france

Lieu dit "Les Murets"
60820 BORAN S/OISE
Tél. 03 44 21 90 40
Fax 03 44 21 28 45

Echelle : ~

Date : 28/01/05



Dessiné par : M. AUPETIT

Vérifié par : *Aupetit*

Modifications

02

01

00

Réf. Sport France

1191P CH

Client

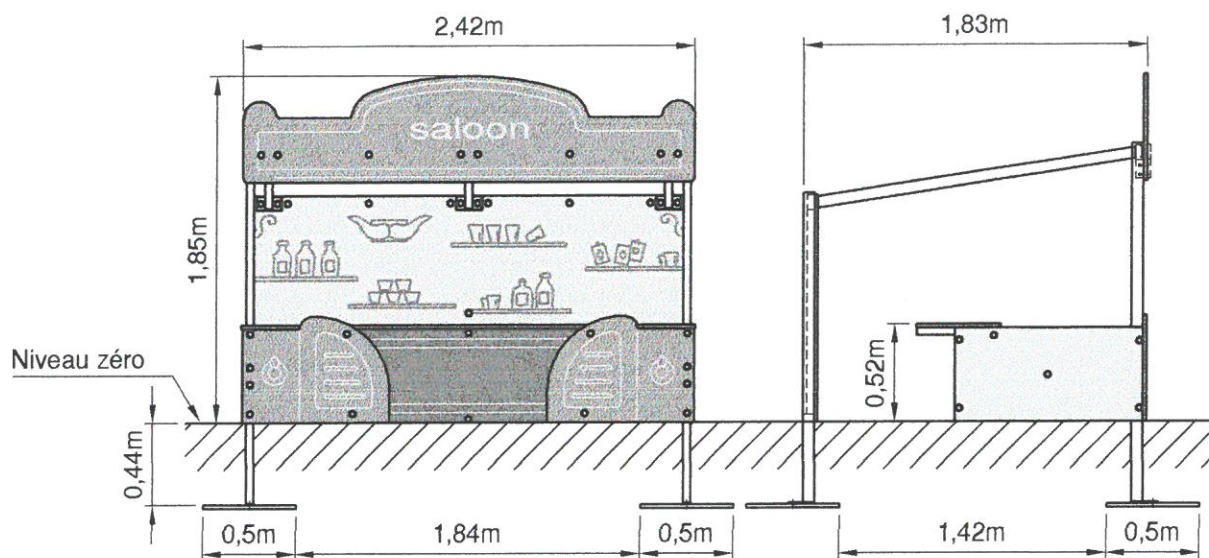
Page 5/7

LE SALOON

Scellement du jeu par chevilles

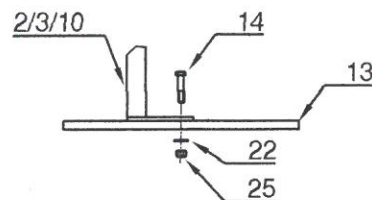
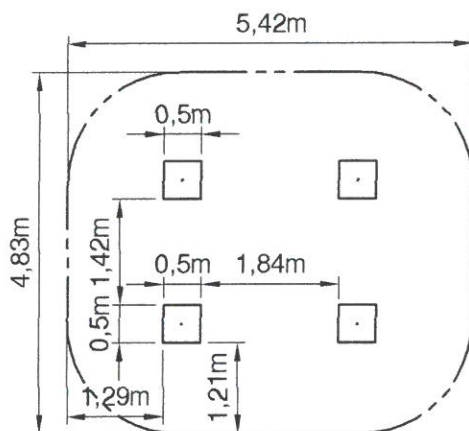
La fixation par socle à enterrer est utilisée sur des sols engazonnés ou fluent (sable ou gravier) .

Le niveau zéro est ajusté au pied de la maison.



Position des socles par rapport à l'espace minimal libre

--- Surface d'impact
Hauteur : 0,52m
=
Espace minimal libre
Hauteur : 2,32m



Toutes les cotes des espaces sont des cotes minimales

Notice de montage :

Outils nécessaires : clé de 17, marteau, et perceuse avec foret Ø10.

1 - La mise en place du jeu s'effectuera sur un terrain plan et horizontal.

2 - Fixer les pieds des façades (2, 3 et 10) du saloon sur les socles (13) à l'aide des vis H M10/40 (14), des rondelles M10 (22) et des écrous frein M10 (25).

3 - Faire les trous pour les socles en s'assurant au préalable que l'espace minimal libre autour du jeu est respecté.

4 - Positionner le jeu dans les trous et caler en ajustant le niveau zéro et la position d'après le schéma ci-contre.

5 - Remblayer les trous et tasser en s'assurant de l'horizontalité de l'ensemble.

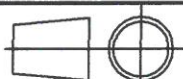
6 - Effectuer enfin la pose et finition du sol de réception.

sport france

Lieu dit "Les Murets"
60820 BORAN S/OISE
Tél. 03 44 21 90 40
Fax 03 44 21 28 45

Echelle : ~

Date : 28/01/05



Dessiné par : M. AUPETIT

Vérifié par :

Aupetit

Modifications

02

01

00

LE SALOON

Scellement du jeu par socles à enterrer

Réf. Sport France

1191P TA

Client

Page 5/7